

Stand by
America

AMERIŠKA DOMOVINA

Justice
to all

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

"American Home"

NEODVIŠEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

NO. 11

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY JANUARY 28th 1920

LETO XXIII. — VOL. XXIII.

Berlin pred demonstracijo monarhistov

Berlin, 27. jan. Mesto Berlin je pod vojaško kontrolo. Oboroženi vojniki patrolirajo mestne ulice. Boljševiki skušajo uprizoriti ponovno vstaje in punde. Objednem se je pa vlada tudi zavarovala, da ne bi monarhisti priredili demonstracije na rojstni dan bivšega kaiserja. Včeraj je neki študent streljal na mini stra financ, Erzbergerja, katerega je lahko ranil. Dijak je streljal na Erzbergerja, ker je slednji prvi skušal narediti mir z zavezniki.

Rim, 27. jan. (Opomba uredništva). Težko je mnogo vrjeti, ker je laškega izvora. Italijani pošiljajo na laš v svet novice, da Jugoslovani napadajo Amerikance, z namenom, da bi Jugoslovani škodovali. Razmere med Italijani in Jugoslovani ob Jadranskem morju je prišlo do kritične točke. Prebivalci mesta Split so prenehali z vsako zvezo z Italijani. Kljub prepovedi ameriškega admirala Andrews v Jadranskem morju, da Jugoslovani ne smejo vznemirjati laških mornarjev, ki pridejo na suho po živila, so Jugoslovanske straže včeraj napadle italijanske mornarje, ki so se izkrcali, ko so prišli po živila. Jugoslovanske straže so tudi prepovedale trgovcem prodajati Italijanom blago.

— Društvene tajnice uljudno prosimo, da kadar imajo njih društvo veselico, ples, koncert, zabavo, igro ali sploh kako prireditev, da nam to naznajo. To bo v korist njih društva samega, če mi občinstvo opozorimo na njih prireditve. 2500 naročnikov ima list v Clevelandu, in nad 6000 oseb gotovo čita vsako številko našega lista. Opozorjamo društvene tajnice, da mi ne moremo skrbeti za vsa društva posebej in za vsa društva skupaj, kdaj imajo svoje prireditve, toda vsak društveni tajnik za svoje društvo lahko to naredi. Ako torej ni vaše društvo omenjeno radi prireditve, je krivda tajnika, oziroma osebe, ki ima stvar čez. Napišite par vrstic, prinesite k nam, mi radi priobčimo, kjerkoli se gre v korist društva.

— V ponedeljek, 2. febr. točno ob 7. zvečer se začne s poukom za državljanstvo v Public Library, na 55. cesti in St. Clair ave. Vsi rojaki, ki bi radi znali vse potrebno za državljanstvo, in sploh vsi, ki bi radi kaj zvedeli o ameriških postavah in ustavi, o zgodovini, zemljepisju in drugih zanimivostih, naj se oglasi. Povdarjati smo že, da se vpišite takoj, da ne bodejo hodili novi cele tedne in mesece ter motili pouk. Šola bo trajala od 2. febr. do konca meseca maja. Pouk je popolnoma zastonj.

— Nova postava v kratkem izide, da bo zahtevala, da do bijo psi nagobčeni ali torbe. — Ako imate influenco, prehlad, ostanite doma. Če greste ven, spravljate še druge ljudi v nevarnost. 42 jih je umrlo za influenco v Clevelandu tekom zadnjih treh dni. — Ko je Mrs. Jaffe zibala svojega otroka v zibelki je padla v stanovanje bandit, kateremu je morala izročiti demantni prstan in \$21.00, kateri denar je ležal na mizi.

Cleveland ima nad 900.000 prebivalcev

Prve neuradne številke o številu prebivalstva v Clevelandu, so dospele v Cleveland in te številke kažejo, da bo imel Cleveland približno 910.000 prebivalcev. Uradno se je našlo 901.000 prebivalcev, nekaj je še pomot, nekaj še ne dovršenega, toliko je pa gotovo, da Cleveland ne bo dosegel milijona, kakor se je pričakovalo. Kljub temu pa kažejo te številke silno rast Clevelanda. Leta 1910, ko se je vršilo zadnje štetje je imel Cleveland 560.663 prebivalcev, in v desetih letih je mestu torej naraslo za 350.000 oseb, ali 40 procentov. Ves okraj, ali Cuyahoga county, v kateri se Cleveland nahaja, pa šteje en milijon 50.000 prebivalcev. Ali bo Cleveland četrto mesto Zjed. držav, kot se je pričakovalo, se še ne ve. Dosedaj je bil Cleveland šesto mesto v Zjed. državah. Prvo je New York, potem Chicago, Philadelphia, St. Louis, Boston, Cleveland, Baltimore, Pittsburgh, Detroit, Buffalo. Leta 1820 je bil Cleveland majhna vasica, ki je štela 100 ljudi, in v sto letih je nastalo ogromno mesto, ki se bliža milijonu prebivalcev. Računa se, da bo do nedelje točne številke glede mestnega prebivalstva gotove.

— Prebrisan slepar je neki mlad fant, ki je prišel v ponedeljek jutraj v prostore Judd Automobile Co. na 2000 Euclid ave. in se izjavil, da bi rad kupil avtomobil, in cena je bila \$4900. Povedal je, da se vrne popoldne z uradnim bančnim čekom. In res je prišel popoldne ter pri nesel uradno potrjen bančni ček za \$4900. Medtem pa je zagledal drug avtomobil, ki mu je bolj prijel, in pogodili so se za kupčijo drugega avtomobila, ki je pa veljal samo \$3900. Ker pa je bil ček napisan že za \$4900, je tvrdila sprejela ček za \$4900, en tisoč dolarjev pa, razliko v ceni, je sleparju izplačala v gotovini. Fant se je vsedel na avtomobil in se odpeljal, toda iz banke je prišel glas, da je ček za \$4900 "no good", ampak je dober samo za \$5.00. Policija je avtomobil pozneje dobila pred nekim hotelom, toda lopov je pa le pobegnil.

— Iz Chicago se poroča, da so na lemi seji glavnega odbora S. N. P. Jednote dobili sledeči uradniki "ukor": Mr. J. Verderber, glavni tajnik, Mr. Anton Trbovec, glavni tajnik in Mr. Jože Ambrožič. Ker pa so omenjeni trije smatrali "ukor" za nepravilen in pristranski, so raje odstopili od svojih uradov kot da bi trpeli po njih mnenju neopravičena očitavanja. Tako je S. N. P. J. zgubila tri jako važne uradnike, glavnega tajnika in glavnega blaginjnika. Spor med uradniki je trajal že dalj časa, natančnega se ne ve, ko likor se nam poroča je Mr. Zavrtnik, urednik glasila, vo dil borbo proti omenjenim že dalj časa ter spletkaril na svoj način. Poroča se nam tudi, da je Mr. Turk nastopil službo tajnika.

— Jajca so postala cenejša. Sveža se prodajajo sedaj 75c. ducat. V enem mesecu so se znižala za 30 centov pri ducatu. — Rojaki Frank Končan, 3438 W. 60th St. je daroval v uradu SNZ \$2.00 za oslepele vojaške domovine.

Nov policijski morilec pred sodnijo

Ta teden se je pričela zopet ena obravnava proti policijskemu morilcu. To pot je na vrsti Carl Iverson, ki je obdolžen, da je dne 1. dec. 1919 v gostilni J. E. Coleman, 5212 Euclid ave. ustrelil policijskega sarženta William Isaaca, ko ga je policist preiskoval glede orožja. Ta slučaj je veliko bolj zapleten kot pa je bil slučaj Platzkyja. Dočim je Platzky priznal, da je ustrelil policista Sheltona, pa Iverson trdi, da on ni ustrelil sarženta Isaaca. Država bo sedaj morala dokazati natančno, da je Iverson pravi morilec, in kot trdi državni pravnik, ima država tri priče. Te tri priče so bile onega večera, ko se je pripetil umor v dotični gostilni in bodejo izpovedale, da so videle Iversona, da je potegnil revolver in ustrelil policista. Avtomobil, ki se je nahajal pred gostilno, in katerega je morilec pustil v naglici, je povzročil, da so Iversona aretirali.

Obdolženi Iverson trdi, da je onega večera, ko se je pripetil umor, prišel v gostilno baš v trenutku, ko je padel strel. On da je baje sam videl onega, ki je streljal, toda ne more vedeti kdo je in kam je pobegnil. Država ima precej težavno stališče, ker nima drugega na razpolago kot tri priče in policijska pričevanja. Država zahteva za Iversona smrt na električnem stolu. Zagovorniki Iversona pa bodo dokazali, da je Iverson nedolžen in da ni imel z umorom ničesar opraviti.

V ponedeljek in torek ves dan se je zbiralo porotnike. Možje, ki so bili klicani za porotniško službo, so dobili sledeča vprašanja: Ako bode tekom obravnave spoznali, da je obtoženec kriv umora prve vrste, ali ga bode priporočili milosti sodnika? Ali bo dejstvo, da je obtoženec oženjen, kaj uplivalo na vašo sodbo? Ali bo dejstvo da je obtoženec ubil policista kaj uplivalo na vaš? Ali vi nasprotujete smrtni obsodbi? Ali imate sovraštvo do policistov?

Obravnava bo trajala ves teden in se zna zavleči še na drugi teden.

— Urednik našega lista je bil imenovan v odbor "Cleveland Citizens Committee on Russian Affairs". V soboto zvečer, 31. jan. se vrši v Grays Armory javni ljudski shod vsega občinstva, pri katerem bodo znani govorniki, Charles Edward Russell, John Spargo in major Washburn pojasnili položaj v Rusiji.

— 174 novih slučajev influence v Clevelandu je spravilo pokoncu zdravstvene oblasti, da so izdale izvanredne odredbe, da se prepreči epidemija. Bolnišnice so v mnogo boljšem stanju danes kot so pa bile pri zadnji epidemiji. Mestna zbornica preiskuje stotine pritožb stanovalcev proti njihovim hišam, ki se pritožujejo proti svojim gospodarjem, da ne kurijo stanovanj. Ker je znano, da se influenza v mrzlem stanovanju hitreje širi kot v zakurjenem, bo mestna zbornica sprejela postavbo, da morajo gospodarji hiš, ki ima jo v hiši 4 ali več družine, kuriti v stanovanjih do topline 68 stopinj, sicer izgubijo licenco. Postava še ni sprejeta. — Teško je zbolel Mike Goldsmith, poslovodja clevelandskega delavske zveze.

Amerika posodi 250 milijonov Jugoslaviji

Brzjojavka iz Pariza poroča, da Jugoslovani niso podpisali mirovnega načrta z Italijani, ampak so odrekli podpis.

Brzjojavka iz Berna, Švica, pa poroča, da so Jugoslovani podpisali. Kaj je res?

Iz Beograda se poroča, da so Zedinjene države ponudile Jugoslaviji dvestopetdeset milijonov dolarjev posojila, ne da bi jemale vpoštev kot garancijo koliko odškodnine dobi Srbija na račun Nemčije in Avstrije. To posojilo bi Jugoslavija porabila za nabavo železniškega, telefonskega in telegrafskega materiala v Ameriki.

V istem času se Italija pogaja za posojilo 500 milijonov dolarjev, in Amerika je voljna priznati Italiji posojilo, ako se Italija obveže, da bo spoštovala gospodarske pravice Jugoslovancev. Ako neprizna Italija Jugoslovance gotove pravice, Italija nemore dobiti posojila v Ameriki.

Italijanski listi se živahno bavijo z vprašanjem, kje naj se potegne meja v Istri za slučaj, da Reka ne pripade Italiji. Večina listov se zavzema za to, da Italija na vsak način zahteva za sebe Volosko in Opatijo, dočim Avanti in drugi listi povdarjajo, da je treba brez pridržkov sprejeti Wilsonov načrt. Posebno živahna je debata glede kvarnerskih in dalmatinskih otokov. Nacionalistična glasila kriče, da si mora Italija s posestjo vseh važnejših otokov zagotoviti popolno gospodstvo nad Jadranskim morjem, vendar pa se da iz poročil posneti, da laška javnost uvideva, da bo morala tudi tukaj popustiti.

Po podatkih ministerstva za prosveto, se je nahajalo v Jugoslaviji do 1. jan. 1920 skupno 16.130 učiteljev in učiteljic.

Jugoslovanska vlada je definitivno odredila, da se spuste domov vsi vojniki s solunske fronte. Demobilizacija I. poziva se je izvršila 1. jan. ko so se nekoliko zboljšale zunanje razmere (?).

Srbska gospodarska banka v Sarajevu je dobila dovoljenje, da zgradi v Bosni tri nove tvornice. V eni izmed njih se bo proizvajalo steklo, v drugi usnje in v tretji pa čevlje.

Trgovinska pogodba med Nemčijo in Jugoslavijo se bo v kratkem obnovila.

Ministerstvo pošte in brzjojava je z avstrijsko pošto sklenilo telefonsko pogodbo. Razgovori se morajo voditi sedaj samo med Gradcem in Dunajem po eni strani, in med Ljubljano, Zagrebom in Bzrom po drugi strani. Za razgovor treh minut je plačati 16 kron, za daljše razgovore 48 kron.

Nizozemska in druge vlade so zahtevale od uprave jugoslovanskega monopola na tobak pojasnilo, ali bi bila Jugoslavija pripravljena izvažati tobak v druge države. Vršijo se tozadevna pogajanja.

Novi poslanik kraljevine S. H. S. za Zedinjene države je g. Jovan Jovanović, ki v kratkem nastopi svoj urad. Mr. Jovanović je bil prijazen sprejet od ameriške vlade.

Jeza italijanskega lista radi nas.

Lokalni italijanski list "La Voce del Popolo Italiano" v svoji številki z dne 24. jan. po italijanski maniri napada naš list in urednika, ker je naš urednik priobčil v tujkajskih časopisih pojasnilo glede italijanskih zahtev do raznih jugoslovanskih pokrajin. Naših par vrstic pojasnila v angleških listih je gospo de Lahe silno vznemirilo. V odgovoru hočejo biti sicer gentlemani in dosledno pišejo "Signor Pirce", zraven pa rezko pripomnijo: Pomni te, čitatelji Italijani, da imenujemo Jugoslovane "gospode", ker mi Italijani smo kulturni narod, dočim od Jugoslovancev ne pričakujemo takih izrazov — ker niso kulturni. Mi smo priobčili v angleškem časopisu, da bi bil svetoven škandal, če bi glasom Londonske pogodbe 30.000 Italijanov v Dalmaciji gospodarilo 800.000 Jugoslovancev. To našo trditev imenuje italijanski list "L'ignominia e la malafede di un giornale Jugoslavo". Nadalje pravi, da so nam "Italijani v mozhane zlezli", da ne vemo nič, da potvarjamo zgodovino, itd. Ugaja nam, ker "gospodje" lahi naših trditev niso mogli pobiti, ampak le psujejo, znamenje, da so skrajno jezni. Pravica se ne da s psovanjem odpraviti, in kakor hitro prinesejo gospo de Kalabrezi dokaz, da je Dalmacija in Reka in Trst, zgodovinsko, narodno, zemljepisno, moralno in kulturno italijansko, tedaj setudi mi podamo. Od italijanskih urednikov, ki pišejo časopise za narod, se pričakuje tako kot od vsakega drugega, da piše resnico za svoje čitatele, in naša borba je bila vselej na podlagi resnice, zgodovine in pravice. Ker tega Italijani nimajo, se poslužujejo zavijanja, peska v oči, laži in potvorbe zgodovine. Veseli nas pa vseeno, da par vrstic našega urednika spravi po koncu celo italijansko kolonijo v Clevelandu. Znamenje da smo zadeli v živo. Ne boji mo se pa prav nič.

— Junaški mož je Josip Kozera, ki stanuje na 2466 W. 6th St. v ponedeljek jutraj je začelo v njegovem stanovanju goreti. Njegova prva misel je bila na rešitve družine. Najprvo je nesel iz stanovanja svojo ženo, in potem se je kljub veliki nevarnosti še štirikrat podal v goreče poslopje ter znosil svoje male otročiče izven nevarnosti. Vse se mu je posrečilo, toda ko je zadnikar prišel iz plamenov in dima, se je nezavesten in nevarno opečen zgrudil na tla. Teško ranjen in v kritičnem stanju se nahaja sedaj v City bolnišnici. Kozera ima poleg tega škode \$5000.

— Vložen je bil predlog, da se število pool-roomov omeji, in sicer en pool room na 4000 ljudi. Licenca se plača: \$100 od prve mize, \$75 od druge in \$50 od tretje in \$5.00 zavsako nadaljnjo mizo. 300 čevljev od cerkve in šole morajo biti pool roomi oddaljeni. — Od 1. jan. je policija aretirala 309 oseb radi igranja na karte. 138 od teh jih je bilo oproščenih. Včasih so ljudje postajali v saloonih, sedaj ko so pijačo odpravili, igrajo na karte. Nekaj morajo delati.

— Miss Martha Kollar, 22-78 E. 35th St. je naprosila sodnijo, da prepreči Matica Puškariča, da ne bo vzel iz banke \$1700, kateri denar sta skupno vložila v banko. Miss Kollar je prišla pred nekaj tedni iz Pennsylvanije, da poroči Puškariča, toda slednji je neznano kam zginil. — Očistite sedaj tlak pred svojo hišo. Blato, voda na tlaku povzroča mokre, mrzle noge, prehlad, influenco, smrt. Skrbite, da bo tlak pred hišo čist.

Deportacija komunistov je ustavna.

Washington, 27. jan. Deportacije anarhistov in komunistov iz Zjed. držav v Rusijo se bodo pomnožile. Glasimo nove odločbe delavskega tajnika Wilsona je stranka komunistov ali radikalnih socialistov nepostavna in sovražna Zjed. državam ter se mora s člani te stranke enako postopati kot s sovražniki. Pravila, ki jih je sprejela ta stranka za svoja načela, napovedujejo pogin vladi Zjed. držav. Vsak član socijalistične radikalne stranke je sovražnik Zjed. držav in kot s takim se bo z njim postopalo. Načelo komunistične stranke, kot ga je razložil delavski tajnik Wilson, je: zrušiti ameriško vlado, upeljati splošno revolucijo, zapleniti privatno lastnino ter spraviti Ameriko pod diktatorstvo Trockija in Lenina. Manifest komunistov. zapoveduje direktno akcijo, to je, da prole tarci primajo za orožje in zrušijo vse, kar je ameriškega, namesto da bi se poslužili volilnih glasov in tako ustavno in postavno pridobili spremembe, katere zahtevajo. Glasom te odredbe delavskega tajnika, bovsak član komunistične stranke, kateremu se ne kaže, da se je vpisal kot član in prispeval v blaginjo, aretirati, pripeljan pred sodnijo in izgnan iz Amerike. Vlada sedaj pripravlja 5 večjih transportov, da prepeljejo 4000 komunistov, boljševikov, anarhistov in radikalnih socialistov v Rusijo.

IZ VRH. URADA TAJNIKA S. D. Z.

Na seji vrhovnega odbora dne 25. jan. 1920 je vrh. odbor sklenil sledeče nove stvari, katere priobčujemo v javnosti, ker zapisnik pride pozneje v javnost.

1. Asesment za mesec januar, ki bi moral biti plačan do 31. jan. se je odložil za plačilo do 10. febr. 1920, to pa radi novega sistema, ker niso še tiskovine v redu. Prosi se vse tajnike, da počakajo z mesečnimi dohodki za januar toliko časa, da se bo vršil skupen sestanek tajnikov in na tem sestanku se bo pojasnilo tajnikom ves sistem in razdelila se bodo nova poročila.

2. Od 1. febr. naprej bo Zveza dala nagrado za vsakega novopisanega otroka članom in članicam po 25c. To rej člani in članice na delo. Dosedaj je vpisanih šele 150 otrok, manjka nam jih še 350, da se začne z rednim poslovanjem. Prošnje za vpis se dobijo pri vseh krajevnih tajnikih in v vrh. uradu. To so dve važni točki, katere naj se upošteva. Drugo sledi v za pisniku vrh. odbor. Z bratskim pozdravom, F. Hudo vernik, tajnik.

— Miss Martha Kollar, 22-78 E. 35th St. je naprosila sodnijo, da prepreči Matica Puškariča, da ne bo vzel iz banke \$1700, kateri denar sta skupno vložila v banko. Miss Kollar je prišla pred nekaj tedni iz Pennsylvanije, da poroči Puškariča, toda slednji je neznano kam zginil. — Očistite sedaj tlak pred svojo hišo. Blato, voda na tlaku povzroča mokre, mrzle noge, prehlad, influenco, smrt. Skrbite, da bo tlak pred hišo čist.

Zavezniki blufajo s obsodbo kaiserja.

Pariz, 27. jan. Iz tajnih krogov se poroča, da zaveznikom ni dosti mar, ali dobi jo bivšega kaiserja na sodbo ali ne. Resnica je, da so zavezniki že več not na nizozemsko vlado, v katerih so zahtevali, da nizozemska vlada izroči kaiserja zaveznikom, da ga sodijo. Toda to je le za javnost, dočim v resnici zavezniki ne bodo pritiskali na Nizozemce, da jim izroče kaiserja. Ko je nizozemska vlada odgovorila zaveznikom, da glasom postav, Nizozemska ni dolžna izročiti ex-kaiserja, ki je gost Nizozemske, zavezniki niso prav nič zagrozili Nizozemcem, ampak samo skušali z lepimi besedami dokazati, da mora Nizozemska izročiti Viljema. Vsa stvar se bo v kratkem potlačila, in ko se vpitje nekoliko pomiri, bo ex kaiser pozabljen ter lahko do konca življenja stanoval na Nizozemskem. Neki zastopnik malih narodov je dobro pripomnil k temu: Ako se sodi kaiserja, je treba soditi tudi eno državnik, ki so tekom vojne obljubovali "svobodo in samo-odločevanje za male narode", po vojni pa je vsak izmed teh malih narodov dobil brč ter se mora pokoriti volji velesil, ki so bile zastopane na mirovni konferenci.

— Nove postavke za šole države Ohio bo naredila državna zbornica v Columbusu. Najbolj važne spremembe bodo: Upejle se nov davek in sicer 1.7 centov od \$100 vrednosti za povišanje plač učiteljem. Minimalna plača učiteljev in učiteljic bo po novem znašala \$1200 na leto. Vsled novega davka bo dobila država na leto \$17.000.000 novih dohodkov, dovolj, da se vsem učiteljem plača zboljša. Nadalje se bo sklenilo, da vsak učitelj, ki tri leta služi v enem mestu, dobi stalno službo in ne more biti več odstavljen, razven v gotovih slučajih. Pouk o varčnosti postane v vseh šolah obligatorčen. Učenci javnih šol države Ohio so v pretečenem letu kupili za \$7.000.000 vojno hranilnih znamk.

— V nedeljo, 1. febr. priredi Slovensko pevsko društvo "Soča" v Collinwoodu svoj drugi koncert in sicer v dvorani S. Doma na Holmes ave. To požrtvovalno in skrajno marljivo društvo v Collinwoodu da se ne straši nobenega truda, da se izvežba v dobrem petju in pokaže občinstvu svoj napredek. V kratkem času se že drugi koncert, katerega program je tako lepo sestavljen, da bodejo imeli rojaki krasen vžitek, ki se ude leže. Program dobite v listu, toda o njem samem spregovorimo kaj več v prihodnji številki. Mi rojake le opozarjamo že sedaj, da ne prezrejo te izvanredne duševne zabave.

— V mestni zbornici je vložen predlog, da se ustavi ves avtomobilski promet med Public Square in E. 9th St. med 4. in 6. uro popoldne. Po teh ulicah je v omenjenem času tako silen naval avtomobilov in občinstva, ki hiti domov, da so ljudje mnogokrat v smrtni nevarnosti. — Po novi postavi mora vsak šofer taksikeba biti 21 let star in najmanj eno leto bivati v Clevelandu.

"AMERISKA DOMOVINA" (AMERICAN HOME)

NAROCNINA:
Za Ameriko - \$3.00
Za Evropo - \$4.00
Za Cleveland po pošti - \$4.00
Posamezna številka - 3c

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošilja na "Ameriška Domovina"
5110 St. Clair Ave. N. E. Cleveland, Ohio
JAMES DEBEVEC, Publisher LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY

Read by 25,000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request, American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class matter January 5th 1909, at the post office at Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd, 1879.

NO. 11. Wed. Jan. 28th 1920

Gospodarski položaj Italije.

Vse zemlje sveta so moralno in v svojem gospodarstvu trpele vsled vojne. Izmed zmagovitih velevalstev je vojna zadela najgloblje Italijo. In v to v glavnem vsled tega ker Italija ni bila zgrajena na solidnih gospodarskih temeljih. Niti njeno poljedelstvo in ne njena industrija nista bili gospodarsko neodvisni od inozemstva. Poleg tega je prebivalstvo postalo silno dostopno revolucionarnim geslom, — v deželi vre; industrije in velekapitala se je polastilo gotovo nezaupanje, boji se začeti z večjimi novimi podjetji, ker je položaj nesiguren in nestalen.

Pred vsem italijansko poljedelstvo ne izpolnjuje svoje naloge: Preskrbovati deželo z živežem tako, da je vsaj v velikem neodvisna od inozemstva. Niti je ravno te dni proglasila, da živi tretjina Italijanov od tujih dobav. Deloma je temu krivo neracionalno izrabljanje zemlje, kar je pri analfabetskem narodu razumljivo. Potem pa socialna razdelba celoga kmečkenga stanu. Italija, predvsem Gornja, je klasična dežela kolonov. Ona je še neizmerno daleč od načela modernega narodnega gospodarstva, da je treba pomnožiti število samostojnih gospodarstev. Kolonisti sistem, čigar izrastke smo imeli v slovenskih Brdih in v nekdanji beneški Dalmaciji, širi v najbolj konservativnem in zanesljivem stanu nezadovoljnost in oropa državo najboljše opore. Zanimivo dejstvo je, da je tam, kjer imajo kmetje vsaj osnovno izobrazbo, prišla pri zadnjih volitvah na površje ena izmed struj, ki so sovražne sedanjemu režimu: Ali socialna demokracija, ali pa ljudska stranka.

Zelo trpi tudi italijanska industrija. Navezana je na milost in nemilost inozemstva. Premog ji daje Angleška, drv in stavbnega lesa nima, lanu ni doma, predeluje v svojih tvornicah večino tujo volno in kožo. Z eno besedo: Glede surovin je v pretežni večini odvisna od inozemstva. Vse države pa skušajo danes dvigniti produkcijo, surovin ne od dajajo rade, predvsem ne za lire. Italijanska industrija se bori danes z velikimi težavami, ki jih še povečuje pokret organiziranega delavstva, ki ne veruje več reformam, ampak hoče socialno revolucijo.

Pred vojno je Italija vzdrževala živahno trgovino z Orientom in je polagoma skušala si utrditi ogelne točke v Sredozemskem morju; vsa njena kolonialna politika je stremela za tem, da bi se Italija pridružila francoski kolonialni politiki. Po prvi svetovni vojni, četudi neplodno, se je zasedla Eritrejo, potem Tripolis, v vojni s Turčijo se je začasno vgnezdila na Dodekanezu, in letos je cela nacionalistična Italija zahtevala Smirno in kos Sirije zase. Italijanska politika na Jadranu je bila samo del velikopoteznega načrta, ušvariti na Sredozemskem morju monopol italijanske trgovine.

Danes je to drugače. Vsi napor italijanske trgovine ne pomagajo nič. Dežele, ki so bile prej izborni tržišče za italijansko blago, so danes gospodarsko uničene. Predvsem so to province turške države, ki je bila poražena in razdeljena kot kos sukna. Italijanski trgovci dobi za svoje blago turško valuto, — medtem ko njegovi dobavitelji surovin zahtevajo od njega dolarje švicarske franke, goldinarje in drugo dobro fundirano valuto. Pri teh čisto gospodarskih vprašanjih pridejo še politični momenti v poštev. Italija je v sredozemskih mohamedanskih provincah splošno neprijubljena. Ni še pozabljeno, da je bil proglasen pred par leti proti njej gospodarski bojkot, ki ga Italija ni mogla zlomiti ne z grožnjami in ne z denarjem. Tudi v Albaniji ni našla Italija plodnih tal. In da Grki nič kaj lepo ne gledajo na italijansko konkurenco v Mali Aziji, na otokih, v južni Albaniji in Epiru, — to je tudi jasno.

Italija tudi ne more razviti ekspanzivne sile, ki bi dvignila njene izvozne ostavke, — ker je v notranjosti gospodarsko trdila. Njena valuta v tem slučaju nič ne dokazuje. Razmerje med kupno močjo kreme in lire ni 1 : 8 kot notira uradni kurz, ampak v resnici k večjemu morda 1 : 3. Višina italijanske valute je fingirana. To nenaravno, umetno stanje se bo držalo le toliko časa, dokler ne bomo končno urejili svoje valute. — Trhlost italijanskega gospodarstva dokazujejo sledeča dejstva: L. 1914. je znašal deficit trgovske bilance 712 milijonov lir, dve leti potem 5 milijard (1916), nato 11 milijard (1917), lani 12 milijard in za leto 1919. bo gotovo dosegel ogromno svoto 16 milijard lir. Med vojno se razdirajoči vpliv delovni ni še tako poznal. Anglija, Amerika, Francija so zasipale Italijo z zlatom. Ameriški izseljenci so jo v miru in deloma tudi še med vojno podpirali s tokom dolarjev, ki je tekkel iz Amerike v Italijo. Vse to se je izpremenilo. Zavezniške države danes čutijo, da jim je vojna izčrpala gospodarsko moč. Francoski frank pada, Anglija mrzlično dela, da reši finančno krizo, in njene kolonije, katerih produkcija je tekom vojne tudi padla, ne morejo pomagati niti svoji matici, Angliji, kaj šele Italiji, kjer vse vre.

Italija išče kredit. Danes ga daje samo še ena država. Amerika. In ker je veliko povpraševanje po denarju, stavi Unija pogoje, ki so mnogokrat trdi. Italiji stavi za pogoj, da prizna tudi Jugoslovanom pravo do gospodarskega razvoja na Adriji. Pred težko odločitvijo stoji Italija: Ali se odpove dolgoletni nacionalni politiki s katero so hoteli italijanski državniki zavladati v Levantu, — ali pa dopusti da se Italija še globlje pogrezne v bedo.

DOPISEL

Dom. Idejo katero smo pred leti imeli le v srcu, je pričela v Lorain, O. Ni več daleč gori, navdušen je splošno tisti dan, ko bomo pričeli v vsakdo le želi, da prejdo graditi Slovenski Narodni dom. Idejo katero smo pred leti imeli le v srcu, je pričela v Lorain, O. Ni več daleč gori, navdušen je splošno tisti dan, ko bomo pričeli v vsakdo le želi, da prejdo graditi Slovenski Narodni dom.

Res je, da se lorainske naselbine ne more primerjati z drugimi naselbinami po velikosti, toda glede napredka, edinstva in prave zastopnosti se Lorain odlikuje pred vsemi naselbinami. In to je rečeno dovolj, to je dokaz, da je Lorain zmožen velike stvari. Kjer se rojaki združijo v plemenitem namenu in zbijejo politiko in druga nasprotstva iz svojih vrst, tam vselej napredek. Brez strupenih strankarskih bojev in strasti smo mirno napredovali, rojaki vseh prepričani, vseh strank, vseh naziranj, ker edini naš namen je čimprej postaviti naš lastni dom. Oddol napredek in edinstvo. Ni nas sram danes nikogar, in ravno danes vidimo, smo prepričani, kako velik duh naprednosti in podjetnosti ima mo-Slovenci v Lorainu na gospodarskem in družabnem polju, če se zjedimo in delujemo po gotovi poti nesebično, brez stranke in političnih bojev. In ravno raditega, ker nismo nikdar zgrešili našega bodočega cilja, smo korakali vedno po ravni poti, nismo krenili na levo ali desno, in danes smo si sugirni S. N. Doma. Še je danes čas, da ta ali oni, ki ni morda še postal danes delničar S. N. Doma, da lahko postane še danes, jutri bo morda že prepozno. Celo stavbo imamo že v obrisu, in kdor še ni načrta videl na lastne oči, lahko viti kaj tako krasnega in veličastnega, kjer je razobesjen Res je nekaj krasnega, ponos celih naselbin, kras mesta Lorain. Gotovo nas bodo drugi narodi občudovali ter se med seboj vpraševali, kako smo mi Slovenci mogli postati viti kaj tako kresnega in veličastnega. Da pa zamoremo postaviti stavbo kot jo imamo v načrtu danes gotovo potrebujemo še veliko, zelo veliko. In ravno v ta namen je bila 18. jan. 1920 sklicana skupna delničarska seja, da bi se nekoliko pogovorili o bodoči stavbi. Da ni bila udeležba tako velika, kot jo je bilo pričakovati, je bilo gotovo vzrok slabo vreme, vendar pa nismo pričakovali od 29. rojakov, ki so bili na tej toliki navdušenja za S. N. Dom. Ti rojaki so se priglasili, da kupijo še delnice za dom za nepričakovano svoto \$2391.85, gotovim pa so plačali na delnice \$673.15. Res lepa svota za tako malo udeležbo. Ostaja pa še 250 delničarjev, katere se še ni vprašalo, ako bodo še kaj delnic kupili, upamo pa, da nakar bodo šli kolek torji od hiše do hiše, da nihče ne bo hotel biti zadnji. In kar bomo postavili dom, s ponosom bomo rekli: Ta dom so postavili Slovenci iz te male, toda složne in ponosne naselbine v Ameriki.

Odbor S. N. Doma.

IZ STARE DOMOVINE.

Ob prvi obletnici Cankarjeve smrti.

Leto je minulo, kar smo vsi opojeni z zunanjimi dogodki pokopali našega, lahko rečemo, največjega slovenskega pisatelja Ivana Cankarja. Ta mož je odšel od nas, ko je narodo otresal svoje stoletne verige raz izmogožanih rok. Takrat smo bili vsi zamamljeni v žaru svobode in nismo tako zelo občutili te grozne izgube, ki nas je zadela. Zdaj šele vidimo, koga smo izgubili, zdaj šele vemo, da nam je usoda ugrabila moža, ki pomeni za nas celo dobo v literaturi.

Spominjamo se onih časov, ko so nastopili pri nas oni štirje ruski psevdonimi, ona četvorica, ki nam je naznanjala novo dobo, novo luč. Nastopil je naturalizem, ki pa je pri nas živel le malo časa.

Posledica naturalizma je bila le, da so pisatelji natančneje opazovali samega sebe in svoje okolnosti. Ko smo imeli v rokah Zupantičovo "Čašo opojnosti" in Cankarjevo "Erotiko", se je rodil pri nas simbolizem. Kruta usoda je iztrgala iz naše srede naj-

nadarnejšega Dragotina Ketteja in Josipa Murna. Cankar in Zupantič sta šla dalje in vsa mladina ju je navdušeno spremljala. Po "Erotiku" se je Cankar posvetil prozi in jo spravil do viška. Na Dunaju kjer je študiral tehniko, je spoznal gnulobo velikega mesta in buržoazije in sam skušal trpljenje in bridkost dijaškega stradanja, krive poti in bedo bohema. Ta spoznanja so odtisnjena v njegovih spisih. Zaiskrilo se mu je mnogo elementov človeške duše (Ijubezem, sovraštvo itd.) za to je ovrge naturalizem, ki se mu je zdel brez idej, brez vsake večnosti, in le kos življenja. Vsem nevednim je pokazal pot v kraje krasot, vsa ko leto je odpiral v svojih knjigah nove svetove. Začuden smo jih brali, in srce nam je bilo polno občudovanja.

Ko se je vrnil v domovino, je nadaljeval svoje veliko delo.

Spoznal je vse naše napake in očital nam jih je z brezobzirno besedo. Če ga niso poslušali, menil se ni zanje, nadaljeval je svojo pot, zaupajoč v resnico. Premeril je "dolno šentflorjansko" in spoznal jo je docela.

Prišla je vojna in težki časi za našo zavedno inteligenco. Tudi Cankar je moral med drugimi "veleizdajalci" na ljubljanski grad. Iz te dobe nam je ostala krona vseh Cankarjevih del: "Podobe iz sanj". In to je bila tudi njegova labudova pesem. Pred letom je izginil iz široke ceste slovenskega slovstva, ki si je nismo mogli misliti brez njega, ki jo je polnil desetletja, in danes praznujemo že skozi dve prvo obletnici njegove smrti. Zdaj šele so prišla do popolne veljave vsa njegova dela, sedaj se izpolnjuje to, v kar je že on verjel.

"Trdna je moja vera, da na poči zarja tistega dne, ko naša kultura ne bo več krizantema siromaka, temveč bogastvo bogatega, že slutim zarjo tistega dne, sluti jo moje najgloblje in najčistejše hrepenenje. Ne, ne hrepenenje samo! Moje delo je slutnja zarje, vsaka moja beseda in vsa moje življenje. Že slišim dleto, ki kleše granitni temelj no vi zgradbi!"

Kadar napoči tisti dan, bo prerogjeni narod pobral iz bla ta pohojeno ubogo krizantemo; očistil jo bo ter jo shranil s hvaležnim spoštovanjem za spomin na grenko lepo preteklost. — Na enemu tistih tenkih, belih lističev bo napisano moje ime." (Ivan Cankar, "Bela krizantema"). Cankarjevo ime je napisano na prvem mestu naše moderne literature, njegovo ime je zapisano v nepozabnost, in živel bo, dokler bo živel njegov narod, ki ga je Ivan Cankar tako odkrito ljubil.

Umrli je dne 21. dec. v Toplicah Erzar Barbka, sestra tamošnjega župnika.

Visek stanovanjske bede v Ljubljani. Stanovanjska komisija na cesti. Stanovanjska komisija, ki vsled predstojajoče ustanovitve novega državnega stanovanjskega urada v Ljubljani samo se izvršuje že pravno popolnoma končane slučaje, novih sklepov pa ne dela nobenih, je bila nastanjena v prostorih tukajšnjega policijskega ravateljstva. Ker se pa v te prostore sedaj naseli državni policijski urad proti verižnikom in navijalcem cen, mora la je včeraj stanovanjska komisija svoje prostore izprazniti, pospraviti svoje spise in prenehati s svojim nadaljnjim poslovanjem, ker se ji ni posrečilo drugod dobiti primernih uradnih prostorov. To služi v dokaz viška stanovanjske bede v Ljubljani, in da se s samimi naredbami stanovanjska beda ne more odpraviti in tudi ne zadostno ublažiti.

Nove velike tatvine v ljubljanski tobačni tovarni. Ljubljansko okrajno sodišče se je bavilo zadnje mesece v pre mnogih slučajih z manjšimi

tatvinami, ki so se dogajale v tobačni tovarni. Vojska je omejila legalno prodajo tobaka, pričelo se je zato veriženje. V časih, ko niso dobili večje množine tobaka v nobeni trafiki, si ga dobili pri verižnikih, če si imel denar, kolikor si ga hotel. Za denar niso dobili blaga, za tobak pa toliko, kolikor si ga hotel. In iz tobačne tovarne v Ljubljani se je pričel odnašati ukradeni tobak, dokler si niso poštene delavke same ustanovile straže, da se škandal konča. In razmere se so izboljšale. Kljub najstrožjemu nadzorstvu so se pa dogajale še velike tatvine, katere je zadnji čas odkrila policija po natančnih vestno in hitro izvedenih poizvedbah. O zadnjem škandalu še ne moremo poročati v celoti, dozorelo je le vprašanje o velikih tatvinah tobaka, s katerim je veržila gostilničarka Franciška Pirnat, iz katere hiše na Viču je odpeljala policija poln voz ukradenega tobaka.

V preiskovalnem zaporu deželnega sodišča so zdaj poleg Franciške Pirnat še Anton Pirc, Peter Plavec in Alojzij Catar, do 40 oseb je pa še osumljenih. Vsekakor je nujno potrebno, da sodeluje pošteno tobačno delavstvo v boju proti tatovom, ker gre za to, da si ohrani tobačno delavstvo tisto pozicijo, katero si je po zaslugi rajnega dr. Kreka tekom let pridobilo. S slučajem Pirnatove se bo bavila bodoča ljubljanska porota.

Junaški čin mlade Bosanske. V Novem selu pri Bosanskem Brodu je pred nekaj dnevi izbruhnil nenadoma ogenj v neki kmetijski hiši. Mati in hči sta bili odsotni ter je v hiši ostal samo 4-letni deček. Vrnivša se s posla, je opazila hčerka Mara, da gori hiša in da je bratec notri. Brez premišljevanja je skočil na 15 letna deklica v gorečo hišo in rešila še nepoškodovanega brata. Deklica sama je zadobila težke opekline na licu, rokah in nogah in so jo morali prepeljati v bolnico.

Strasna umrljivost otrok v Bosni in Hercegovini za čas vojne. Bosanski listi poročajo: Pri nas je od časa vojne pomrlo čez 165.000 otrok deloma vsled pomanjkanja zdravniške nege, deloma vsled pomanjkanju živežnih potrebščin.

Škandalozno postopanje konzulatov z našimi ujetniki. V Ljubljani. "Slovenec" popisuje neki M. L. križe in težave, ki se morajo naši ujeti niki boriti z njimi ob povratku v domovino. Značilne su zlasti sledeče vrste: V Rimu obstoja legacija države SHS. v vseh večjih italijanskih mestih imamo svoje konzulate. Vsem tem gospodom pri poslanstvu in konzulatih je najbrž pač znano, koliko naših sužnjeve ječi pod tujim jarmom; vse drugo pa, kar ne spada v ta ozki okvir, se očitno ne opiteva več v njih delokrog. Opetovano smo pro silili našega konzula v Genovi za podporo za 100 L. (reci sto) za osebo, da si preskrbimo najnujnejšo obleko in perilo. Konzulu se je pa to ždelo potratu, češ: ujetniki imajo itak lepo življenje, imajo dosti hrane in pijače, drugega pa ne potrebujejo. O kakšem posetu ali ožjem zanimanju naših zastopnikov ni ne duha ne sluha. Noben drug ujetnik v Italiji ni toliko zapuščen kot ravno jugoslovanski. — Dolžnost vlade je, da svoje konzule že enkrat pouči, da se vojnim ujetnikom ne godi tako sijajno kakor gospodom konzularnim uradnikom, ki so mnenja, da je podpora za higijenične potrebščine potratu.

NAZNANILO.

Iz urad. dr. Glas. Clev. Delavcev, št. 9. SDZ. se naznanja, da se vrši prihodnja seja 1. febr. ob 1. uri pop. v S. N. Domu, soba št. 1. Prošeni ste, da se vsi udeležite, ker imamo več važnih zadev. Prošeni ste vsi isti, ki imate otroke, da jih vpišete k Slovenski Dobrodružni Zvezi. Naznanilo onim, ki pišejo na domu pri tiskalnicah, da se pobira seznam vsak ponedeljek po sebi ter vsakega 18. in 20. v mesecu sept. od 8. do 9. ure zvečer. Bratski pozdrav IVAN LEVSTIK, tiskal. 1121 E. 6th St.

BOLNI SLOVENSKI LJUDJE

Če ste postali brez uspeha, da ozdravite, PRIDITE K NAM, kajti imel sem mnogo let izkušnje, ko sem ozdravil MOSKE IN ŽENSKE, ki so trpele na KRONICNIH, NERVOZNIH IN KOMPLICIRANIH BOLEZNIN, katero so bile znanomarne ali pa nepravilno zdravljene. Imel sem uspeh z mnogimi pacienti, ki nikakor niso mogli dobiti olajšanja ali zdravljenja, in kar sem storil za druge, lahko naredim za vas. Nikar ne zapravljajte več časa, ampak pridite danes k meni. Navet je zastoj.



ALI TRFITE NA

KRONICNIH, NERVOZNIH, KRVNIH, KOŽNIH ALI KOMPLICIRANIH BOLEZNIN, ali pa imate ZELOČRNE, ODVAJALNE IN JETRNE NEPRILIKE, ali imate mnogo REVMATIZEM, BOLEČINE V HRBTU, GLAVOBOL, ZAPETJE, VRTOGLAVOST ALI PA KATAR V GLAVU, NOSU ALI GRLU. Če je tako, tedaj se posvetite s menoj, kajti imel sem priliko s uspehom ozdraviti vse te bolezni. Po dal vam bom svojo posebno mnenje glede vašega zdravlja, potem ko vas akuravno in natančno PREIŠČEM in vam povem kaj morem narediti za vas. VPRASAJTE ME SEDAJ, KER ODLAŠANJE JE LAHKO PREPOZNO.

POMNITE PREISKAVA JE ZASTOJ.

Ob nedeljah od 10. zj. do 2. pop. **DR. KENEALY** Uradno ure od 9. zj. do 5. zvečer.
647 Euclid ave. Second Floor, Cleveland, Ohio. Republic Bldg. Poleg Star gledališča.

DANES JE DENAR PO (LAHKO SE IZPREMENI)

100 KRON \$1.15

(Poština samo 25 centov za vsako svoto)

Posebne cene za večje nakupe.

Glavni urad
American Express Co.
65 Broadway, New York.

Money Order in
poštna znamka



Je vse, kar potrebujete da pošljete denar v katerikoli kraj Jugoslavije. Sedaj, ko je denar pocenil, je izvrstna prilika, da ga pošljete domov, kjer ga silno potrebujejo. Brez osira na to, kjerkoli živite v Združenih državah, vi lahko pošljete denar v Jugoslavijo ravnotako pocenit, ravnotako pripristo in skoraj ravnotako hitro če bi živeli v New Yorku.

ČESA JE TREBA:

Pišite naravnost na spodnji naslov ter pridenite ekspresni Money Order ali pa poštni Money Order, izstavljen na AMERICAN EXPRESS COMPANY, New York, za število denarjev, katere hočete poslati. Napišite svoje polno ime ter naslov ter ime in poln naslov osebe kateri pošljete denar. Vaš denar bo poslan takoj po najnižji ceni ter vam bomo poslali rezit.

Ali pa če hočete, pošljite po informacije, na kancice ali naslovljene zapleke, oziroma se ogledajte v kateremkoli velikem ekspresnem uradu:

American Express Company

Foreign Money Order Department "N"

65 BROADWAY, NEW YORK
URAD V CLEVELANDU: 2048 E. 9th ST

Kjerkoli in kamorkoli pošljete denar, zahtevajte zanj potrdilo American Express Company. To je vaša zavarovalnica proti izgubi.

NAZNANILO.

Cenjena društva iz Collinwooda in Clevelanda, opozarjamo vas, da se vam nudi jako lepa prilika za krasne poletne izlete. Od sedaj naprej lahko zarentate dvorano za piknike, koncerte, itd. od Jugoslovanskega Narodnega Doma v Euclidu. Ne odlašajte, ampak preskrbite si sedaj, kajti čas hitro beži in spomlad bo kmalu tukaj. Za obilen obisk se priporočamo. Kadar hočete zarentati dvorano, se obrnite do Mr. D. Massokatto, Euclid, Ohio poleg Mr. L. Recharja.

Jugoslovanski Narodni Dom

(Wed. 2-4)

ČE STE BOLNI

tedaj zgubite vaš čas in denar zaman, če ne dobite pravega zdravljenja.

Z namenom, da ozdravite in ostanete zdravi, se mora odstraniti vzrok vaše bolezni.

Moja kiropraktična adjustiranja se ne ozirajo na znake bolezni, ampak gredo direktno do korenine bolezni in jo odstrani.

Jaz ne rabim medicín — nobenih operacij.

Albert Ivnik, D. C.

PRVI SLOVENSKI KIROPRAKTOR.

5506 ST. CLAIR AVE.

URADNE URE: 10—12 dop. 3—4 pop. 7—8 zvečer.

Zgorelo je vse imetje ro-
jaku Lovrenc Konjar, ki je
stanovao pri družini Omerca
v Collinwoodu na Daniel ave.
Oblika, kar je imel pohištva
in denarja, \$60 vsega skupaj.
Konjar je danes brez vsakih
sredstev. Siromak je star že
blizu 70 let, in se je le bomo
preživljal.

Za \$50.000 toži Krist Ka-
ros, 1310 Superior ave.
Penna. železnico, pri kateri
je izgubil eno oko.

AVSTRIJSKI ČASTNIKI.
Glasom novih pravil, ka-
tere je izdala vlada nemške
Avstrije, je bodočim častni-
kom avstrijske armade pre-
povedano poročiti se. Obje-
nem se morajo častniki od-
povedati tudi političnim prav-
icam. Nova avstrijska arma-
da bo imela 1500 častnikov,
2000 podčastnikov in 30.000
mož.

Ob priliki kakšne veselice, botrinje in
pri vsaki omiziji, spomnite se na
narodno stavbo "SLOVENSKEGA NA-
RODNI DOM". Vsek najmanj dar
dobrodolet.

Dve sobi se oddajo v najem
na frontu, za malo družino
ali dve ženski. 1310 E. 55th
St. 12

SOBA SE ODDA ZA 2 POSTENA
fantia s hrano ali brez. 993 E. 74th
St. zadaj 13

NAZNANILO.
Članom društva Jugoslovani, št. 21,
SDZ, v Lorain, Ohio, se naznanja, da
se odslej naprej vračajo društvene seje
vzako 4. nedeljo v mesecu ob 9. uri
dopolodne, namesto 3. nedeljo v mese-
cu kot doslej. J. IVANČIČ, tajnik

NAZNANILO.
V četrtak, 29. jan. ob 7. uri zvečer
se vrši redna seja Slovenske Narodne
Čiladnice. Na dnevnem redu je več
važnih stvari kakor: volitev tajnika,
prodaja dobrot, ki so ostali od zad-
nje veselice, itd. Vdeležite se polno-
številno. Za narodno čiladnico:
STEBLAJ, knjižničar.

SOBA SE ODDA v najem, s hrano ali
brez. 1265 Norwood Rd. 12

STANOVANJE SE ODDA v najem za
malo družino, da bi pazili na hišo, ali
pa dobi stanovanje ženska s par otro-
ci zastonj. Vpraša se na 19513 Kee-
wanee Ave. Nottingham.

Lake Shore Banking & Trust Co.

ST. CLAIR AVE. VOGAL 55. CESTE

Pošiljamo denar v staro domovino točno in
hitro. Vsaka pošiljatev je jamčena. Prodajamo
šifkarte. Pomagamo dobiti legitimacije, pase.
Plačamo od hranilnih vlog 4 proc. obresti. PO-
ŠILJAMO AMERIŠKE DOLARJE V JUGO-
SLAVIJO.

J. B. MIHALJEVIČ,
upravitelj inozemskega oddelka.

Dr. RAY R. SMITH ZOBOZDRAVNIK

PRAVI

Jaz bom tako previden pri popravljanju vaših zob, kot bi bili
vi, če bi popravljali moje.

VSE DELO GARANTIRANO ZA DESET LET.

Solidne zlate krone in bridgework. Moj lastni Peridonto za pu-
ljenje zob brez bolečin.

PREISKAVA ZASTONJ.

Nobenih uradnih ur v nedeljo. Zaprti ob sredah in sobotah zvečer.

DVA URADA:

Vogal 67. ceste in
St. Clair Ave.

Vogal 20. ceste in
St. Clair Ave. Dr. J. C. Cox, vodja

Vabilo na veselico

KATERO PRIREDI

Društvo Zavedni "Sosedje",

ST. 158. S. N. P. J.

DNE 8. FEBR. 1920.

Pričetek točno ob 2. uri popoldne.

V JUGOSL. NARODNEM DOMU V EUCLID, O.

Tem potom se uljudno vabi vse Slovence in Hrvate
iz bližnje okolice, da se v obilnem številu udeležijo naše
veselice.

Pridite in zabavajte se z nami.

Za obilni obisk se priporoča

ODBOR

POZOR, DELNIČARJI

Bucild Foundry Co. Kompanija slo-
venskih molderjev, ki so se zbrali, da
si postavijo svojo tovarno, ki bo v po-
nos in čast celemu narodu, naznanja,
da se bo začela tovarna graditi v za-
četku aprila. Opozorja se vse molderje
posebno pa delničarje, da se gotovo
udeležijo seje 28. jan. v Kunič dvorani,
15612 Waterloo Rd. Collinwood.
Na programu je veliko važnih stvari
glede poročil direktorja, ki so doslej
posebno dobro delovali in mnogo pre-
gledali ravnih tovarnih. Nadležje je
sklenjeno, da mora vsak sedaj plačati
najmanjšo svoto \$25. Torej na noči
Slovenski molderji bodite ponosni in
pridružite se nam, ki delujemo za do-
bro stvar.

DELO DOBRO DELAVCI za acrap
jard. Dobra plača in stalno delo. Po-
trebuje se tudi dober "shearman". M.
COHEN & SON CO. 1252 E. 55th St.
(13)

SLOVENEK BI RAD DOBIL DELO
v mesnici. Kdor ima naj pove v upra-
vništvu lista. (13)

POZOR ROJAKI!

Saloon se prodaja ali samo
da v najem. Prilika za restav-
rant. 6702 St. Clair ave. Po-
zve se pri gospodarju 1155 E.
58th St. 11

Naprodaj je kegljišče z dve-
ma hodnikoma, kakor tudi
pool room s tremi mizami.
Cigare, cigarete in mehke
pijače. L. HACEK, 1047 St.
Clair ave. blizu 9. ceste 12

Severova zdravila vzdržujejo
zdravje v družinah.

Kašelj

Je znak kot eden najboljših znakov
in spremlja prehlad, gripo
in kašelj. Zato potrebujete zdravilo,
ki bo odpravilo vzroke in ne samo
ustavilo vnetje v grlu. Zato
Nobenno zdravilo ni boljše kakor

Severa's Balsam for Lungs

(Severov Balsam za pljuča), ki je
dobro posnan iz za leta 1861, kot
vsepešno zdravilo za zdravljenje
prehlada, hripavosti in kašlja, ali
ki se lahaja za vnetja sapnih cev,
zdravi nazofarinksa in infuzije. Cena
\$10 in 10 dajka, ali 50c in 20 daj-
ka, v vaši lekarni.

Severova zdravila so Slovence na leto
1899 kantonirali. Vprašajte svoj svo-
jeve lekarni.

W. F. SEVERA CO.
CEDAR RAPIDS, IOWA

NIZKE CENE

Cene kronam so tako nizke,
da skoro ne morejo biti nižje.
Izrabite to priliko, ako name-
ravate poslati svojcem kako po-
moč ali plačati kak dolg. Vsaka
pošiljatev potom moje tvrdke
je popolnoma varna pred izgub-
bo.

100 Kron za	.....	\$ 1.30
200 Kron za	.....	\$ 2.50
500 Kron za	.....	\$ 6.00
1000 Kron za	.....	\$ 11.75
5000 Kron za	.....	\$ 58.00
10.000 Kron za	.....	\$ 115.00
25.000 Kron za	.....	\$ 285.00

50 Lir za	.....	\$ 4.50
100 Lir za	.....	\$ 8.75
200 Lir za	.....	\$ 17.00
500 Lir za	.....	\$ 42.75
1000 Lir za	.....	\$ 85.00

POTOVANJE. Parniki s sta-
rokraskimi potniki zopet red-
no odhajajo vsak teden. Kdor
želi potovati naj piše ali pa pri-
de na moj naslov. Prostor na
parniku se lahko dobi.

POTNE LISTE preskrbim
onim ki nočejo sami imeti tega
posla.

PRENOČIŠČE: Ako hočete
imeti snažno, udobno in varno
prenočišče po nizki ceni, ko ste
New Yorku, se oglašite v mo-
jem uradu; nič zato, ako ste
karto kje drugje kupili. Posre-
čilo se mi je namreč dobiti pri-
merno tri-nadstropno poslopje
za prenočišče za potnike.

LEO ZAKRAJŠEK

70 — 9th Avenue,
NEW YORK, N. Y.



National Drug Store
SLOVENSKA LEKANA

Vogal St. Clair ave. in 61. ces-
ta. S posebno skrbnostjo izdelu-
jemo zdravniške predpise. V
zalogi imamo vse, kar je treba
v najboljši lekarni.

Dr. D. J. SMALLY

zobozdravnik

6204 ST. CLAIR AVENUE

Uradne ure:

od 9. zjutraj

do 8. zvečer.

V nedeljo od 9. do 12.

Govori se slovensko in

hrvatsko.

CEDNA SOBA. za 1 fanta, se odda.
Elektrika in kopališče. 1364 E. 65th
St. front, Norwood Rd. čez Superior. (11)

KJE

dobite najboljši slado-
led in mehke pijače?

V lekarni

F. BRAUNLICH,

1353 E. 55th STREET

vogal St. Clair Ave.

Točna postrežba.

Dr. J. B. ZUPNIK,

Slovenski

ZOBOZDRAVNIK.

6127 St. Clair Ave.

Nad Grdinovo trgovino.

Uradne ure

8:30 zjutraj do 8. zvečer

LEPA SOBA ZA 2 FANTA, s hrano,
se odda. 1271 E. 58th St. (13)

Prvi in Edini Slovenski
Doktor
Ophthalmologije



Zdravim slab pogled, glavobol in
nervoznost z oftalmološko metodo
in preskrbam očala. Upravnam križ-
gled brez operacije. Ako ste vi ali va-
š otrok križgled, pridite k meni ob
pravem času, da vas odpravim. Uprav-
nam križgleda se vam garantira. Ka-
dar vaša očala dajo dober pogled, to-
da ne olajšajo glavobola in nervoz-
nosti, je to dokaz, da očesa niso prava.
Vprašajte mene zakaj niso prava,
naveset se vam da zastonj. Glavobol in
nervoznost povzročajo slabe oči. Ako
imate slab pogled in ne dobite pravih
očal ter oftalmološko zdravljenje,
postanejo žilci v očesu mrtvi in zgubi-
te vaš vid.

L. A. STARCE

DOCTOR OF OPHTHALMOLOGY
5391 St. Clair Ave.

URADNE URE:

od 10 do 12

od 2 do 4

od 6 do 8

ob nedeljah od 10 do 12

POUK V IGRANJU NA PIANO.

Slovenec se priporoča za
poučevanje njih otrok na glas-
vir. Mnogoletne skušnje v igran-
ju mi dajejo priliko, da lahko
v kratkem času in vam v zado-
voljnost naučim vaše odraščene
dečke in deklice dobro igrati na
glasovir. Vi boste zadovoljni s
uspehom. Poučujem popularno,
klasično ali harmonično glasbo.

EMELIA FABIAN

1025 E. 62nd St.

POZOR! PLUMBING!



Ako rabite v hiši zaneslji-
vega delavca za vsakovrst-
no plumbersko delo, potem
se oglašite pri vašem sta-
rem, dobro znanem prijate-
lju.

Geo. A. Lorentz,
6203 Superior ave.

Sprejemam vsakovrstna
popravlila, postavljam kopa-
lišča, vsakovrstne sinke, boi-
lerje na paro, za vročo vodo
toilete in najnovejše vrste
fornese.

**CENE NIZKE IN DE-
LO GARANTIRANO!**

Bell Phone Rosedale 5224
Princeton, 1319 W. (x25)

Najstarejši slovenski plumbarji.

Kadarkoli potrebujete dobrega plum-
barskega dela, katerega hočete imeti
izvršenega čedno, točno in po zmerni
ceni, tedaj se oglašite pri najstarej-
šem slovenskem plumbarskem podjet-
ju v Clevelandu

MOHAR in OBLAK,

Mi izvršujemo vsa plumberska dela
naše delo je garantirano, naše cene
nizke. Tel. Edgewater 1625 R. — 3421
W. 97th St. (X130)

NAPRODAJ JE POCENI vse orodje
za čevljarja. 3820 St. Clair av. (11)

Dr. S. Hollander,

zobozdravnik



1355 E. 55th St. vog. St. Clair

Vstop na 55. cesti nad lekarno

Ure od 9. zjutraj

do 8. zvečer.

Zaprto ob sredah pop.
tudi v nedeljo zjutraj.

ISCE SE DEKLA ALI ŽENSKA ZA
hišna dela, brez pranja. Plača po do-
govoru. ANA ZAJC, St. Clair Ave.
Euclid, Ohio (11)

Nehajte plačati rent.

LASTUJE SVOJO HIŠO RADI

VARNIH OTROK.

Vaš stari prijatelj John Kova-
čič (je upravitelj) oddelka za pro-
dajanje zemljišč od The R. P.
Clark Land Co.

Vprašajte

Mr. KOVAČIČA za nasvet

On je sedaj z R. P. Clark Land

Co. na 561 Bangor Bldg. 942

Prospect St.

Tel. Prospect 314

Pazite na me- njajoče cene.

Sedaj morete poslati denar v staro domovino na Kranjsko, Štajersko,
Hrvatsko, Koroško v KRONAH ali lirah v one kraje, katere so Italijani
zasedli.

Današnje cene zajedno s poštarino so:

100 Kron	.....	\$ 1.25	500 Kron	.....	\$ 6.00
200 Kron	.....	\$ 2.40	1000 Kron	.....	\$ 11.20
300 Kron	.....	\$ 3.60	5000 Kron	.....	\$ 56.00
400 Kron	.....	\$ 4.80	10000 Kron	.....	\$ 111.00

Lahko tudi kupite vozni listek pri nas za potovanje v staro domovino, toda perniki
so sedaj prenapolnjeni, in naj bo vsak pripravljen čakati nekaj časa v New Yorku. Tiso-
če ljudi je, ki čakajo, toda potniških parobrodov je malo. Pišite nam za vsa pojasnila
in boste točno in pošteno vselej postreženi od domačih ljudi.

Frank Sakser

82 Cortlandt St.

New York, N. Y.

X-zarki preiskava za \$1.00

Če ste bolni, brez ozira kaj je vaša bolezen, ali koliko ste že obupali
radi bolezn!

Nikar ne zgubite upanja, ampak pridite k meni

Jaz zdravim vsakovrstne specialne bolezni moških in žensk, zajedno pa bolezni krvi, kože, žolca,
oblisti, jeter, pljuč, milic, arca, nosu in grlu. S pomočjo X-zarkov, elektricitete in mojega najbolj modernega
zdravljenja, boste postali boljši v najkrajšem mogočem času.

Pri nas ni nobenega uganjanja.

Skrivnost mojega uspeha je moja skrbna metoda preiskave, da doženem, kaj vas boli. Jaz rabim X
zarke stroj, mikroskop in kemično analizo ter vse znanstvene metode, da pronajdem vzrok vašega trublja.

Ali ste slabi? Pridite k meni, jaz vam pomagam!

Moje posebno proučevanje metod, ki se rabijo na evropskih klinikah v Berlinu, Londonu, Dunaju Pa-
rizu in Rimu in moja dvajsetletna skušnja v zdravljenju akutnih in kroničnih bolezni moških in žensk mi
daje prednost pri zdravljenju in moji uspehi so bili jako zadovoljivi.

Jaz rabim veliko krvno sredstvo 606 in 914.

Vse zdravljenje absolutno brez bolečin. Vi se lahko zanesete na pošteno mnenje, pošteno postrežbo in
najboljše zdravljenje za ceno, ki jo morate plačati.

Ce je vaša bolezen neozdravljiva, vam takoj povem. Ce je ozdravljiva, boste ozdravili v najkrajšem
času. Govorimo slovensko.

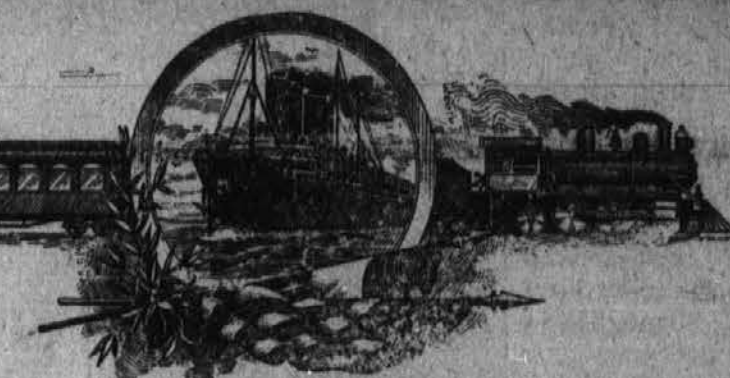
DOKTOR BAILEY "SPECIJALIST"

5511 Euclid Ave. blizu 55. ceste Room 222. Drugo nadstropje.

Uradne ure od 9:30 zjutraj do 8. zvečer. V nedeljo od 10. do 1.

Cleveland, Ohio

Parobrodni listki.



Notary
Public

POŠILJANJE DENARJA

ZUPNICK & COMPANY

6024 ST. CLAIR AVE.

CLEVELAND, O.

Pošiljamo denar na vse strani sveta po najnižjih cenah. Izdajamo bančne čeke
na vse večje evropske banke v kronah, lirah, markah, itd. Parobrodni listki za vse pa-
robrodne linije. Preskrbimo potne liste. Naredimo vse potrebno, da dobite svoje so-
rodnike iz Evrope. Z veseljem vam damo vsako potrebno informacijo.

Za točno in uspešno postrežbo pridite k nam.

POZOR ŽENINI IN NEVESTE!

Ali veste kje dobite najlepši avtomobil za poroko?

Jos. Vovk, 6708 Bonna Ave.

Ima avtomobil na razpolago vedno, ponosi ali podarnu. Je lep
zaprt in gorak avtomobil. Posebnost za poroko, krsto in pogrebe.

Se priporočam

JOS. VOVK, 6708 BONNA AVE.

Točna postrežba noč in dan.

PRINCETON 1233 L ROSEDALE 2149 J

Zastonj! fonograf Zastonj!



Kdorkoli nam pošlje naročilo za to uro, dobi za-
stojni fonograf in 5 plošč ter 100 igel, ABSOLUTNO
ZASTONJ. Enkrat v življenju se vam nudi taka pri-
lika. Pogledajte to krasno uro. Je močno narejena, kras-
no dovršena, 21 dragih kamnov garantirana 25 let.
Drži vedno pravi čas in jo največ rabijo intenzivni in
drugi, ki morajo meti natančen čas. Rodna cena te uro
je \$18.00, toda da predstavimo to uro običajno, jo
prodajamo za \$12.95, in kdor izreže ta oglas ter po-
šlje naročilo za uro, dobi ZASTONJ FONOGRAF, 5
plošč in 100 igel. Pošljite nam samo \$1.00, ostane
plačate ko dobite uro in fonograf. Pošljite naročilo ta-
ko, ker imamo le 1000 takih fonografov. Ne odlašajte
ampak pišite danes na:

EUROPEAN WATCH CO. 1045 MILWAUKEE AVE. Dept. 583, Chicago, Ill.

(Wed.)

HANS IZ ISLANDA, Roman

"Sveti Bog! Kaj to pomeni, moj dragi Nychol? Jaz sem varen, odkar sem te spoznal za brata. Pomisli, da je naju ista mati rodila, da sva se skupaj igrala kot otroka. Pomni, Nychol, da si moj brat."

"Ti se me nisi nikdar spomnil, do danes," odvrne Nychol s surovim glasom.

"Ah, saj vendar ne boš dovolil, da umrjem od roke svojega lastnega brata?"

"Krivda je tvoja, Turiaf. Ti si bil kriv, da je bil moj poklic zgrešen; ti si preprečil, da nisem postal kraljevi rabelj v Kodanju; ti si povzročil, da so me poslali v te opustošene kraje kot navadnega pokrajinskega rabelja. Da nisi bil slab brat, tedaj se ti sedaj nebi bilo treba pritoževati. Kajti jaz ne bi bil v Trondhjemu, pač pa bi bil kdo drugi tukaj, ki bi ti zavil vrat. Sedaj pa je dovolj tega, umreti moraš."

Smrt je strašna hudobnica iz istega vzroka kot je krasna dobrina. Oba se morata poslovi ob smrti od svojega telesa; toda dočim čuti pravični, da se poslovi od svojega telesa kot od ječe, misli hudobni, da zapušča raj. V zadnjem trenutku se odpre peklo pred zlobnimi ter se reži obsojenemu nasproti.

Ujetnik se znova vrže na tla, vije roke ter kriči v srce segajoče, da ne more umreti.

"Bog naj se me usmili! Sveti angelji v nebesih, če ste v resnici, imejte usmiljenje z menoj. Nychol, brat Nychol, v imenu moje matere, pusti me živeti."

Rabelj pa mu pokaže pisa no povelje:

"Nemogoče je; tu stoji zapisano, da moraš umreti."

"Toda to povelje ni za mene," ječla obupani mož; "to povelje se glasi za Turiaf Musdemona, kar pa jaz nisem; jaz sem Turiaf Orugix."

"Sliši se," reče Nychol, ko zmigne z rameni. "Jaz prav dobro vem, da velja to povelje tebi. Sicer pa," pristavi s surovim glasom, "včeraj nisi hotel biti Turiaf Orugix za svojega brata, radičesar danes ne morem družega videti v tebi kot Turiaf Musdemona."

"Brat, brat!" ječi nesrečnež, "samo počakaj do jutri, samo do jutri! Nemogoče je, da bi kancler dal povelje za mojo smrt; to mora biti strašna pomota nekje. Grof d'Ahlefeld me iskreno ljubi. Ljubi Nychol, prosim te, rotim te, prizanesi mojemu življenju. Kmalu pridem zopet do svoje službe in časti, in storil bom vse v svoji moči, da ti priborim boljše —"

"Eno samo stvar mi lahko narediš, Turiaf," se vmeša rabelj v pogovor. "Zgubil sem že dvoje obesjen danes, na katera sem največ računal, in sicer bi moral obesiti bivšega kanclerja Schumackerja ter podkraljevega sina. Že vidim, da sem večno nesrečen. Ti in Hans edina preostajata še. Tvoje obesnje, ki je skrivno in se mora izvršiti ponoči je vredno najmanj dvajset cekinov za mene. Torej, edino kar te prosim je, da ostaneš miren, ko te obesim."

"Oh, Bog, Bog!" ječla ujetnik.

"Oblijubim ti pa, da ne boš trpel. Obesil te bom kot lastnega brata; torej udaj se v svojo usodo."

Musdemon skoči kvišku; njegove nosnice so kar penile se jeze, njegove ustnice so bile rudeče in se tresle, zobje so mu škripali, pene so se mu cedile pri ustih ven.

"Satan! Jaz sem rešil d'Ahlefelda, objel sem svojega brata — in sedaj oba zahtevata, da me obesijo. In umre ti moram nocoj v teh črnih zaporih, kjer ne more ničesar slišati mojih kletvin, kjer ne morem nikogar obdolžiti ali klicati na pomoč, kjer mi je nemogoče razglasiti njih silne zločine, katerih so bili ravno tako deležni kot jaz."

Zakaj sem trpel celo življenje za svojega mojstra, da me sedaj tako sramotno spravijo iz tega sveta? "Nesrečnik, grdo ba," vzklikne napram svojemu bratu, "ali res misliš postati bratomorilec?"

"Jaz sem državni rabelj," odvrne flegmatični Nychol.

"Ne," kriči ujetnik, ki se vrže proti rabelju; iz oči mu seva ogenj pomešan s solzami, kakor bivol, ki se čuti, da je zajet, "ne bom umrl tako lahko. Nisem zaman živel kot strupena kača, da bi umrl kot zaničevani črv, katerega se potepta. Zapustiti hočem življenje s pikom, in ta pik bo smrtonosen."

Po teh besedah se začne boriti z bratom kot z največjim sovražnikom, dasi ga je še trenutek prej nazival z najbolj ljubkimi imeni. Htaval, potuhneni Musdemon je pokazal sedaj svojo pravo naravo. Obup ga je pri pravil do skrajnosti, in kot tiger se je vrgel nad rabelja. Teško bi bilo reči kdo izmed obeh bratov je bil strašnejši, ko sta se borila, ali prvi z brutalno močjo divje zveri, ali drugi, kateremu je moritev človeštva postala že umetnost.

Toda štirje helebardirji, ki so se dosedaj mirno zadržali, so se zdajci zgenili. Prišli so na pomoč rabelju, in Musdemon, ki ni imel mnogo moči, je bil v kratkem prisiljen odnehati. Zažene se z glavo proti zidu, kriči nerazumljive besede in se z nohtovi praska po telesu.

"Da umrem! Vragi v peklu umrem naj! In mojega krika nihče ne čuje zunaj teh zidov moja roka ni močna dovolj, da bi porušila to stavo!"

Zgrabili so ga in ni se branil. Bil je popolnoma zmujen. Odvezli so mu obleko in ga zvezali. V tem trenutku pada zapečaten paket iz njegovih nedrj.

"Kaj je pa to?" vpraša rabelj.

Peklenški žarek veselja se pojavi na suhotnih licih obsojenca. Komaj slišno mrmra: "Kako neki sem mogel pozabiti na to. Čuj me, brat Nychol," reče z jako prijaznim glasom, "te listine so last lord kanclerja. Obljubi mi, da jih izročiš njemu, potem pa stori z menoj kar hočeš."

"Ker si se pomiril, ti obljubim, da spolnem tvojo zadnjo prošnjo, dasi si bil slab brat napram meni. Pri moji časti ti prisegam, da dobi kancler te papirje v roke."

"Prosi za dovoljenje, da osebno izročiš kanclerju te listine," reče Musdemon s nasmehom, ki ni obetal ničesar dobrega, dasi je bil rabelj preveč priproste narave, da bi znal razlagati pomembni smeh. "Njegova milost, lord kancler, bo tako vesel teh listin, da ti usliši vsako prošnjo."

"Ali res, brat?" vpraša Orugix. "Hvala ti! Mogoče me imenuje za kraljevega rabelja, he, kaj? Dobro torej, ločiva se kot dobra prijatelja. Odpuštim ti vse praske, katere si mi povzročil na telesu, ti pa mi oprosti za vrv, katero moram položiti okoli tvojega vratu."

"Kancler mi je pač obljubil drugo vrv kot je ta," reče Musdemon.

Potem pa so ga helebardirji postavili v sredino celice. Rabelj zavije vrv okoli njegovega vratu.

"Ali si pripravljen, Turiaf?"

"Se en trenutek, en trenutek!" reče ujetnik, katerega strah se je zopet oživel. "V imenu vseh svetnikov, brat, nikar ne zadrži vrvi, dokler ti ne rečem."

"Saj ne bom zadrnil," odvrne rabelj.

In trenutek pozneje rabelj zopet vpraša: "Ali si pripravljen?"

"Se en trenutek! Gorje, kaj moram res umreti?"

"Turiaf, jaz nimam več mnogo časa."

In po teh besedah da Orugix znamenje helebardirjem, da stopijo vstran.

"Se eno besedo, brat; ni-

kar ne pozabi izročiti paketa državnemu kanclerju."

"Ni se ne boj," odvrne Nychol. Potem pa tretjič vpraša: "Torej, ali si pripravljen?"

Nesrečni mož odpre ustnice, najbrž da bi prosil še za nekaj trenutkov, ko se rabelj sklene in prime za meden gumb, ki se je nahajal v tleh.

Dalje prihajajo.

Stare, obledene obleke in suknje prebarvamo, da zgledajo kakor nove.

Ako imete staro suknjo ali obleko, da je dobrega blaga a barva že bolj slaba, ali pa bi raje imeli drugo barvo prinesite jo k nam barvati. Čudili se bode te kako fino mi prebarvamo.

Mi barvamo, čistimo, predelamo in zakrpamo vse obleke, čistimo tudi moške klobuke.

Frank CLEANERS & DYERS
1361 E. 55th St.
Rosedale 5694 Central
ODPRTO ZVEČER.

Društvo (Slovenec) št. 1. SDZ. Cleveland, Ohio. Ust. leta 1910.

Predsednik: John Gornik 6217 St. Clair ave. Podpredsednik: Frank Zibert, 6124 Glass ave. Tajnik: James Mally, 1105 East 63rd St. Zapisnikar: John Gabrenja, 6036 St. Clair ave. Blagajnik: Ignacij Smuk, 6220 St. Clair ave. Nadzorniki: Al bin Stemberger, 14020 Thames ave. Frank Budich, 1163 East 58th St. Anton Vardjan, 6724 Bonna ave. Društveni zdravnik: Dr. James Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 1. pop. v prostorih Slovensko Narodnega Doma, soba št. 3.

Društvo (Svobodomiselnih Slovenke) št. 2. SDZ. Cleveland, Ohio. Ust. leta 1910.

Predsednica: Agnes Kalan 1007 East 74th St. Podpredsednica: Frances Špehek, 1120 East 67th St. Tajnica: Helena Perdan, 6026 St. Clair ave. Zapisnikarica: Al bina Brajdič, 1119 Addison Rd. Blagajnica: Fanny Stefančič, 1084 East 64th St. Nadzornice: Mary Kogoj, 6518 Edna ave. Ana Šmigovec, 946 East 78th St. Vera Pečjak, 1395 East 43rd St. Društveni zdravnik: Dr. Frank J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsaki drugi četrtek v mesecu ob 7. zvečer v (SND) soba št. 3.

Društvo (Slovan) št. 3. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1910.

Predsednik: John Zaletel, 1009 E. 66th Ct. Podpredsednik: Martin Zajc, 1197 E. 61st St. Tajnik in zapisnikar: Frank Krašovic, 1009 E. 66th Ct. Blagaj-

nik: Louis Špehek, 1120 E. 67th St. Nadzorniki: — John Špehek, 803 E. 137th St. Ludvik Medvesek, 1165 Norwood Rd. Jakob Javornik, 6424 Spilker ave. Društveni zdravnik: Dr. Frank J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsako prvo soboto v mesecu ob 8. zv. v (SND) soba št. 1.

Društvo (Sv. Ana) št. 4. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1911.

Predsednica: Julija Brezovar, 1173 E. 60th St. Podpredsednica: Mary Šilc, 999 E. 76th St. Tajnica: Frances Debevc, 6022 Glass ave. Zapisnikarica: Mary Tekstar, 1202 Norwood Rd. Blagajnica: Helena Mally, 1105 E. 63rd St. Nadzornice: Ana Erbežnik, 5608 Bonna ave. Rose L. Erste, 4927 St. Clair ave. Genovefa Supan, 5422 Standard ave. Društveni zdravnik: Dr. James M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako drugo sredo v mesecu ob 8. zv. v John Grdina, dvorani, 6023 St. Clair ave.

Društvo (Napredni Slovenci) št. 5. SDZ. Cleveland, Ohio. Ust. leta 1911.

Predsednik: Frank Cvar, 978 Addison Rd. Podpredsednik: Frank Lenčec, 14236 Sylvia ave. Tajnik: Geo Turrek, 1125 Norwood Rd. Zapisnikar: Frank Weiss, 1127 E. 71st St. Blagajnik: Frank Butala, 6410 St. Clair ave. Nadzorniki: Anton Simončič, 6410 St. Clair ave. Josip Tekavčič, 509 E. 143rd St. Valentin Sinkovec, 529 E. 143rd St. Društveni zdravnik: Dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2 pop. v (SND).

Društvo (Slovenski Dom) št. 6. SDZ. Euclid, O. Ust. leta 1911.

Predsednik: Louis Rechar, R. F. D. 1. Podpredsednik: Frank Skotin, P. O. Tajnik: Ferdinand Kobler Box 213 Euclid, Ohio. Zapisnikar: Anton Darovic, 19108 Shawnee ave. Cleveland, O. Blagajnik: Frank Šmajdek, 19-605 Keldner ave. Nadzorniki: Matija Nemec, 19601 Cherokee Ave. Frank Žagar, 19010 Chicasaw ave. Lovrenc Seme, 19316 Cherokee ave. Društveni zdravnik: Dr. A. D. Bolton, 15603 Waterloo Rd. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 10 dop. v jugoslovanskem Narodnem Domu.

Društvo (Novi Dom) št. 7. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1912.

Predsednik: Jakob Fortuna, 1204 E. 167th St. Podpredsednik: Joseph Cerjak, 1372 E. 53rd St. Tajnik: L. J. Safran, 1423 E. 39th St. Zapisnikar: John Markel, 15310 Daniel Ave. Blagajnik: Anton Colarič, 6034 Carry ave. Nadzorniki: John Blatnik, 1043 E. 62nd St. Frank Kramar, 1416 E. 40th St. Anton Potokar, 1440 E. 41st St. Društveni zdravnik: Dr. Frank J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 10. dop. v Birkovi dvorani 6006 St. Clair ave.

Društvo (Kras) št. 8. SDZ. Collinwood, O. Ust. leta 1912.

Predsednik: Frank Legan, 15310 Daniel ave. Podpredsednik: John Černe, 986 Ivanhoe Rd. Tajnik: Joe Spindel, 15626 Holmes ave. Zapisnikar: Frank Valentič, 15500 Holmes ave. Blagajnik: Luka Trček, 15621 Holmes ave. Nadzorniki: J. Menart, 14903 Sylvia ave. Ferdinand Ferjančič, 15219 Plato ave. Frank Vegel, 153-64 Yorick St. Društveni zdravnik: James M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. pop. v Slovenskem Narodnem Domu na Holmes ave.

Društvo (Glas Clev. Delavcev) št. 9 SDZ. Cleveland, Ohio. Ust. leta 1913.

Predsednik: Andrej Čam-

pa, 992 E. 64th St. Podpredsednik: John Lavšin, 994 E. 63rd St. Tajnik: John Levstek, 1121 East 68th St. Zapisnikar: John Sodja, 1077 E. 66th St. Nadzorniki: Fr. Bogovič, 6701 Shaffer ave. Anton Lunder, 158313 Trafalgar ave. Frank Lušin, 999 Addison Rd. Društveni zdravnik: Dr. James M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 1. pop. v SND. soba št. 1.

Društvo Mir št. 10. SDZ. Newburg, Ohio. Ust. leta 1913.

Predsednik: Louis Gliha, 3552 E. 80th St. Podpredsednik: Florijan Cesar, 3537 East 81st St. Tajnik: Peter Simčič, 8101 Aetna Rd. Zapisnikar: Jožef Glavan, 3760 E. 77th St. Blagajnik: Ignac Jerič, 3579 E. 81st St. Nadzorniki: John Vintar, 3514 E. 81st St. Andrej Ule, 3555 E. 82nd St. Frank Mulh, 3555 E. 80th St. Društveni zdravnik: Dr. Frank Kuta, 7326 Broadway S. E. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 1. uri pop. v Šolskih prostorih.

Društvo Danica št. 11. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1913.

Predsednica: Frances Zakrajšek, 992 E. 64th St. Podpredsednica: Rozi Zupancič, 1027 E. 61st St. Tajnica: Frances Hudovernik, 1052 E. 62nd St. Zapisnikarica: Antonija Turk, 1052 Addison Rd. Blagajnica: Emma M. Drobnič, 1293 E. 55th St. Nadzornice: Mary Bricej, Noble, Ohio. Angela Križman, 6030 St. Clair ave. Ivana Stupar, 7504 St. Clair ave. Društveni zdravnik: Dr. Frank J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsaki drugi torek v mesecu ob 8. zv. v SND soba št. 3.

Društvo Ribnica št. 12. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1913.

Predsednik: Frank Vrant, 969 Addison Rd. Podpredsednik: Louis Sever, 1077 East 68th St. Tajnik: Anton Laušin, 6202 St. Clair ave. Zapisnikar: Frank Šober, 1257 Norwood Rd. Blagajnik: Matija Križman, 60-30 St. Clair ave. Nadzorniki: Charles Krašovec, 5365 Stan dard ave. Joe Sadar, 1113 Norwood Rd. Joe Ban, 1007 E. 64th St. Društveni zdravnik: Dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri dop. v SND. soba št. 3.

Društvo Clev. Slovenci št. 14. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1913.

Predsednik: Frank Jerina 6120 St. Clair ave. Podpredsednik: Louis Mežnar, 1171 Norwood Rd. Tajnik: John Korn, 1210 Norwood Rd. Zapisnikar: Louis Eckart, 6303 Bonna ave. Blagajnik: Mike irtič, 1029 E. 62nd St. Nadzorniki: Josip Gašper, 1145 E. 60th St. John Slemberger, 1145 Norwood Rd. Društveni zdravnik: Dr. Frank J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri pop. v SND. soba št. 1.

Društvo Dr. Anton M. Slomšek št. 16. SDZ. Cleveland O. Ust. leta 1913.

Predsednik: Leopold Kušlan, 1091 Addison Rd. Podpredsednik: Domijan Tomažin, 1095 E. 64th St. Zapisnikar: Joseph Perpar, 5348 Spencer ave. Blagajnik: Frank Znidaršič, 1316 E. 91st St. Društveni zdravnik: Dr. James M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako drugo sredo v mesecu ob 8. uri zv. v stari šoli Sv. Vida.

Društvo France Prešeren št. 17. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1913.

Predsednik: John Centa, 6105 St. Clair ave. Podpredsednik: Anton Anžlovar, 6202 St. Clair ave. Tajnik: Peter Bukovnik, 1068 E. 68 St. Zapisnikar: John Bukovnik, 7502 Lockyear ave. Bla-

gajnik: Joseph Stampfel, 6129 St. Clair ave. Nadzorniki: Frank Kerze, 1394 E. 53rd St. Jakob Mauser, 6512 Bonna ave. Valentin Beden, 824 E. 82nd St. Društveni zdravnik: Dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair ave. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri dop. v SND.

Društvo Sv. Ciril in Metod št. 18. SDZ. Cleveland, O. Ust. leta 1913.

Predsednik: Joseph Zakrajšek, 6218 St. Clair ave. Podpreds. Jos. Salamon, 1152 E. 63rd St. Tajnik: John Widervol, 1153 E. 61st St. Blagajnik: Anton Bašča, 1016 E. 61st St. Nadzorniki: Anton Koželj, 1154 E. 61st St. Anton Strniša, 6305 Glass ave. Viktor Kompare, 5422 Hamilton ave. Društveni zdravnik: Dr. James M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri pop. v Šolski dvorani Sv. Vida.

Društvo Bled št. 20. SDZ. Newburg, O. Ust. leta 1917.

Predsednik: Gabrijel Rus, 3699 E. 78th St. Podpredsednik: Vincenc Zimšek, 7728 Osage ave. S. E. Tajnik: Anton Gorenc 3599 E. 76th St. S. E. Zapisnikar: Louis Bobnar, 3741 E. 77th St. Blagajnik: Jos. Godec 3568 E.

E. 81st St. Nadzorniki: Vrček, Stop 9 Bedford, O. Fr. Kováč 5664 E. 82nd St. Anton Valentič, 8010 Union ave. Društveni zdravnik: Dr. Kuta 7326 Broadway S. E. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri pop. v Anton Tomažinovi dvorani na Marble ave.

Društvo Jugoslovani št. 21. SDZ. Lorain, O. Ust. leta 1918.

Predsednik: Anton Eisenhardt, 1743 E. 33rd St. Podpredsednik: Frank Lenčec, 1617 E. 29th St. Tajnik: John Ivančič, 1700 E. 31st St. Zapisnikar: John Kozjan, 3116 Elyria ave. Blagajnik: Frank Debevec, 1702 E. 29th St. Nadzorniki: John Svet, 1685 E. 31st St. Frank Jančič, 1685 E. 31st St. Frank Ivančič, 1729 E. 29th St. Društveni zdravnik: Dr. W. C. Hayes, 2840 Pearl ave. Seje se vrše prvo nedeljo v mesecu ob 9. uri dop. v mali Al. Virantovi dvorani na Globe ave.

Opomba: Kadar se kateri iz med teh uradnikov preseli in menja svoje bivališče naj to nemudoma naznani tajniku njih društva. Tajnik, ko dobi sporočilo od uradnika naj on potem uradnim potom naznani na vrh. urad, da se naslov spremeni.

VABILO NA DRUGI KONCERT,

ki ga priredi Slov. Pev. Dr. "Soča"



V NEDELJO, 1. FEBR. '20.

PRICETEK OB 7. URI ZVEČER

V DVORANI SLOVENSKEGA DOMA

15810 HOLMES AVENUE

PROGRAM:

PRVI DEL:

1. Jak. Aljaž: "Soči",
moški zbor dr. "Soča"
2. Jos. Kocjančič: "Potopna pesem",
moški zbor dr. "Zvon"
3. Iv. pl. Zajc: "Delavska Himna",
moški zbor, Soc. pevsko dr. "Zarja"
4. Kamilo Mašek: "Pri zibel",
četverošpev dr. "Soča",
gg. M. Matjan, J. Kaušek, Fr. Smrdel in A. Vidmar
5. A. Nedved: "Dekletu",
oktet "Karp"
6. Jos. Kocjančič: "Oblačku",
dvošpev M. Matjan tenor, Fr. Smrdel bariton
na klavirju P. Kogoj
7. Ant. Foerster: "Naše gore",
mešan zbor dr. "Soča".

10 MINUTNI ODMOR.

DRUGI DEL:

8. A. Nedved: "Gorenski Pozdrav",
moški zbor in bariton solo dr. "Soča"
9. H. Volarič: "Slovenski svet, ti si
krasan",
moški zbor dr. "Zvon"
10. A. Nedved: "Ljubzen in pomlad",
s tenor solo, Soc. pevsko dr. "Zarja",
tenor solo g. Frank Mak.
11. Narodna: "Rožic ne bom trgala",
dvošpev za sopran in alt, uredil Kogoj, gđne Jennie
in Mary Terčec, na klavirju J. Kogoj
12. F. Gerbič: "Ozka brvica",
četverošpev društva "Soča", gg. M. Matjan, Jos.
Kaušek, Fr. Smrdel in A. Vidmar.
13. F. Gerbič: "Pastirček",
oktet "Karp"
14. J. Aljaž: "Ujetega ptiča tožba",
mešan zbor društva "Soča".

Pred programom pozdravni govor predsednika dr. "Soča".

Kakor je razvidno iz vsebine programa se bodo slišale krasne slovenske pesmi, in ker je to drugi pevski koncert dr. "Soča", se pričakuje od strani občinstva velike udeležbe. Pri koncertu iz prijaznosti sodelujejo pevska društva Zvon iz Newburga, Soc. pevsko društvo Zarja iz Clevelanda in oktet Karp iz Euclid, Ohio.

Po koncertu prosta zabava in ples. Godba irija pod vodstvom g. Perdana.

VSTOPNINA 75c ZA OSEBO.

Za točno postrežbo jamči

ODBOR.